



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Agency for Development
and Cooperation SDC



**ЈАВЕН ПОВИК ЗА СПРОВЕДУВАЊЕ НА ПОСТАПКА
ЗА ДОДЕЛУВАЊЕ НА ДОГОВОР ЗА НАБАВКА НА УСЛУГИ ЗА**

**„ИСТРАЖУВАЊЕ НА СТЕПЕНОТ НА ЈАВНАТА СВЕСТ КАЈ ГРАЃАНИТЕ ВО ЗЕМЈИТЕ
ОД ЗАПАДЕН БАЛКАН ЗА ПОВРЗАНОСТА НА КЛИМАТСКИТЕ ПРОМЕНИ И
ПОЖАРИТЕ НА НИВО НА ПРЕДЕЛ“**

ТЕНДЕРСКА ДОКУМЕНТАЦИЈА

Скопје, декември 2022 год.



I Инструкции за понудувачите

1. Предмет на договорот за јавна набавка

Предмет на договорот за обезбедување на услуги е **„Истражување на степенот на јавната свест кај граѓаните во земјите од Западен Балкан за поврзаноста на климатските промени и пожарите на ниво на предел“**.

Детален опис на предметот на набавката е даден во делот II Техничка спецификација - проектна задача, на оваа документација.

Предмет на Договорот е неделив. Понудувачот во својата понуда треба да ги вклучи сите составни делови, во спротивно ќе се смета за неприфатлива.

2. Договорен орган

Договорен орган е Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан, проект на Швајцарската агенција за развој и соработка (Swiss Agency for Development and Cooperation – SDC), координирана од „Фармахем“, со седиште на адреса ул. Кичевска бр. 1, 1060 Скопје.

3. Применливи прописи

Оваа постапка се спроведува согласно Методологија за спроведување постапки за доделување договори на Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан одобрена од Швајцарската агенција за развој и соработка (Swiss Agency for Development and Cooperation – SDC).

4. Право на учество

Право да достави понуда има секое заинтересирано правно лице од Република Северна Македонија, регистрирано за услуги поврзани со темата на постапките за доделување договори.

За спроведување на истражувањето во земјите во Западен Балкан, понудувачот треба да достави понуда со подизведувачи или пак со група на понудувачи.

Во случај на група на понудувачи, групата треба да назначи претставник од Северна Македонија што ќе има овластување да ги извршува сите деловни активности за и во име на која било страна и на сите страни од групата на понудувачи во текот на постапката за доделување на договор и во текот на извршувањето на договорот, во случај истата да биде избрана. Исто така, претставникот на групата со својата понуда треба да достави и писмено овластување потпишано од сите членови на групата на понудувачи со кое тие го овластуваат претставникот да поднесе понуда и да ги презема сите права и обврски во нивно име и за нивна сметка. Сите членови на групата на понудувачи се поединечно и солидарно одговорни пред договорниот орган за извршување на своите обврски. Договорниот орган ќе комуницира со претставникот на групата на понудувачи.

Понудувачите (или стручно лице/стручни лица/подизведувачи од тимот на понудувачот) што имаат една или повеќе негативни препораки, како и групите понудувачи (или стручно лице / стручни лица од тимот на понудувачот) со негативна препорака, немаат право на учество или ќе бидат иземени од процесот. Негативните препораки може да се дадат или од страна на донаторот или од соодветните институции во државите од интерес.



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Agency for Development
and Cooperation SDC



Понудувачот во рамките на истата постапка за доделување на договор може да учествува само со една понуда. Сите понуди каде еден понудувач се јавува во повеќе од една самостојна и/или групна понуда ќе бидат отфрлени.

Лица што учествувале во изготвување на документацијата за постапката за доделување договор не може да учествуваат како понудувачи или членови на заедничка група во постапката за доделување договор.

5. Трошоци за поднесување на понуда

Понудувачот е одговорен за сите трошоци поврзани со подготовката и поднесувањето на понудата. Договорниот орган што го доделува договорот нема одговорност за овие трошоци без оглед на исходот од постапката за доделување на договорот.

6. Разлики во цена (корекција на цени)

Не се предвидува корекција на цените, односно цените искажани во понудата на најповолниот понудувач ќе бидат фиксни за цело времетраење на договорот за набавка.

7. Јазик во понудата

Понудата, како и целосната кореспонденција и документација во врска со понудата се доставуваат на македонски јазик, со исклучок на одредени документи за кои ќе биде нагласено дека се доставуваат на англиски јазик.

8. Спречување на судир на интереси

Понудувачот не смее, при извршување на договорот, да ангажира лица кои биле вклучени во евалуација на понудите поднесени во постапката за доделување договор, како и во текот на спроведувањето на договорот. Во таков случај, договорниот орган што го доделил договорот има полно право истиот да го раскине.

9. Појаснување, изменување и дополнување на проектната задача

9.1. Секое барање, информација и објаснување за проектната задача и други документи во процесот може, преку електронска пошта, да се испрати на следниов контакт - simona@farmahem.com.mk. Тимот на Програмата ќе одговори во рок од 5 дена од приемот на пораката. Прашања може да се поставуваат најдоцна 6 дена пред истекот на рокот за доставување на понудите.

9.2. Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан, како договорен орган, го задржува правото најдоцна 5 дена пред истекот на крајниот рок за поднесување на понудите, по свое наоѓање или врз основа на прашања за објаснување поднесени од страна на понудувачите, да ја измени или да ја дополни проектната задача која ќе ја објави на ист начин како и претходната проектна задача –јавен повик.



10. Квалификации на понудувачите

I Формални барања

- Почитување на рокот за поднесување на понуди – понудите мора да се достават во наведениот рок;
- Почитување на формата – понудите мора да се достават на образецот кој е даден во Прилог 1 на оваа Тендерска документација.

II Определување на соодветноста – Следните критериуми за соодветност мора да бидат исполнети, во спротивно, понудата нема да се разгледува:

- Лична состојба;
- Способност за вршење на професионална дејност;
- Техничка или професионална способност.

11. Критериуми за утврдување на способност на понудувачите

За да учествуваат во постапката за доделување на договор, понудувачот доставува **Изјава за докажување на способност** (дадена во прилог) на свој меморандум или ги доставува документите дадени подолу. Подизведувачите или понудувачите од групата на понудувачи од земјите од Западен Балкан имаат обврска да достават иста Изјава за докажување на способност но на англиски јазик (дадена во прилог) и на свој меморандум.

11.1. Докажување на лична состојба

За докажување на својата лична состојба, понудувачот ги доставува следниве документи:

- изјава на понудувачот дека во последните 5 години не му била изречена правосилна пресуда за учество во злосторничка организација, корупција, измама или перење пари;
- потврда дека не е отворена постапка за стечај од надлежен орган;
- потврда дека не е отворена постапка за ликвидација од надлежен орган;
- потврда за платени даноци, придонеси и други јавни давачки од надлежен орган од земјата каде економскиот оператор е регистриран;
- потврда од Регистарот на казни за сторени кривични дела на правните лица дека не му е изречена споредна казна забрана за учество во постапки за јавен повик, доделување на договори за јавна набавка и договори за јавно-приватно партнерство;
- потврда од Регистарот на казни за сторени кривични дела на правните лица дека не му е изречена споредна казна привремена забрана за вршење на одделна дејност;
- потврда од Регистарот на казни за сторени кривични дела на правните лица дека не му е изречена споредна казна трајна забрана за вршење на одделна дејност;
- потврда дека со правосилна пресуда не му е изречена прекршочна санкција - забрана за вршење на професија, дејност или должност;
потврда дека со правосилна пресуда не му е изречена привремена забрана за вршење одделна дејност.

Документите од точка 11.1 не смеат да бидат постари од 6 месеци, а се доставуваат во оригинал или копија потврдена од понудувачот.



11.2. Докажување на способност за вршење на професионална дејност

За да ја докаже способноста за вршење на професионална дејност, понудувачот треба да достави документ за регистрирана дејност / Потврда за регистрирана дејност како доказ дека е регистриран како правно лице за вршење на дејноста поврзана со предметот на договорот за јавна набавка или доказ дека припаѓа на соодветно професионално здружение согласно со прописите на земјата каде што е регистриран, во оригинал или копија заверена од понудувачот со печат и со потпис на одговорното лице со назнака „Верно на оригиналот“.

Подизведувачите или понудувачите од групата на понудувачи од земјите од Западен Балкан имаат обврска да достават документ за регистрирана дејност / Потврда за регистрирана дејност на англиски јазик.

11.3. Докажување на техничка или професионална способност

Понудувачот го докажува исполнувањето на техничката или професионална способност со задолжително доставување на следнава документација:

- профил на економскиот оператор со минимум 10 години искуство во реализација на истражувања за одредување на степенот на јавната свест;
- референтна листа на спроведени проекти од кои минимум 2 од иста или слична област ¹.
- образовни и професионални квалификации на сите членови од понудениот тим на експерти (CV). Во биографиите на предложените членови на тимот треба јасно да се изнесе релевантноста и подрачјата кои секој од нив ќе ги покрие, како и нивните квалификации за проектната задача.

11.3.1 Образовни и/или професионални квалификации на понудениот тим на експерти потребни за извршување на предметот на набавката

Тимот треба да биде составен од координативен тим од Македонија и дополнително по едно одговорно лице од секоја од останатите земји: Србија, Црна Гора, Албанија, Косово* и Босна и Херцеговина.

Членовите на тимот е потребно да ги имаат следниве квалификации:

1. *Тим лидер и координатор на истражувањето* - потребно образование д-р на науки од иста или слична област, со најмалку 10 години работно искуство. Експертот потребно е да има учествувано во најмалку 5 проекти за истражување на јавното мислење.
2. *Експерт за развој на методологија* – минимум високо образование од иста или слична област со најмалку 5 години релевантно работно искуство. Експертот потребно е да има учествувано во најмалку 3 проекти за истражување на јавното мислење.

¹ Доколку во понудата се вклучени подизведувачи или пак станува збор за група на понудувачи, предвид ќе се земат и референците на секој од нив. При тоа е потребно да се наведе кои се нивните проекти.

* Оваа ознака не ги доведува во прашање позициите во однос на статусот и е во согласност со Резолуцијата 1244/1999 UNSCR и Мислењето на Меѓународниот суд на правдата во врска со Декларацијата за независност на Косово.



3. *Експерт за спроведување на анализи* – минимум високо образование од иста или слична област со најмалку 5 години релевантно работно искуство. Експертот потребно е да има учествувано во најмалку 3 проекти за истражување на јавното мислење.
4. Одговорно лице од секоја од останатите земји² - минимум високо образование од исти или слични области со најмалку 5 години релевантно работно искуство. Експертот потребно е да има учествувано во најмалку 3 проекти за истражување на јавното мислење

За точките 2, 3 и 4 магистерски студии ќе се сметаат за предност.

11.3.2 Документи за докажување на образовни и/или професионални квалификации на експертите:

Учество на сите експерти во проекти исти и/или слични на предметот на набавка ќе се утврди од доставеното CV.

Како докази за образовните и професионалните квалификации на членовите на тимот да се достават дипломи, сертификати, потврди, лиценци или било кој друг доказ издаден од правни лица со кои се потврдува успешното стекнување на квалификациите.

За членовите од тимот кои се претставници на подизведувачи или група на понудувачи од земјите од Западен Балкан, CV-то и доказите за образовни и професионални квалификации се доставуваат на англиски јазик.

Релевантното искуство на експертот во областа се докажува со листа на референци соодветна на барањата на овој повик како и контакт од нарачателите каде истите биле ангажирани/вработени, а кои можат да ја потврдат референцата.

Напомена: Листата на референци од соодветните области на предложените клучни експерти ќе се бодираат како елемент „квалитет“ од критериумот за избор на најповолна понуда.

Доколку не се исполнат минималните услови, понудата ќе биде отфрлена како неприфатлива и нема да се разгледува во понатамошната постапка на евалуација на понудите.

Комисијата има право, доколку е потребно, да ги контактира лицата наведени во CV-то, заради потврда за учеството на експертот во конкретен проект.

11.3.3 Достапност на лицата одговорни за извршување на задачите предмет на договорот

Експертите не мора да бидат постојано вработени кај понудувачот, туку постои можност и за ангажирање на надворешен експерт/и, како и ангажирање од друга компанија/организација доколку не постои таков профил во рамките на понудувачот. Ваквата ситуација може да се регулира со приложување на Изјава за вклученост во тимот, потпишана и заверена од понудувачот.

11.3.4 Ангажирање на еден ист експерт во повеќе различни области е дозволено (групирање на човечки ресурси), доколку истиот ги исполнува критериумите за утврдување на способноста (квалификациите).

11.3.5 Ако понудувачите поднесат **понуда како група на понудувачи**, техничката и професионалната способност се докажува со земање предвид на ресурсите на сите членови на групата заедно и задолжително се доставува договор за групна понуда со распределба на активностите од проектната задача, за секоја договорна страна посебно.

² Одговорните лица треба да бидат вработени/ангажирани во правните субјекти кои ќе бидат вклучени како подизведувачи или како дел од групата на понудувачи за оваа набавка.



12. Содржина на понудата

12.1. Начин на изготвување на понудата

Понудата се изготвува во согласност со условите предвидени во проектната задача. Понудата мора да ги содржи сите елементи кои се предвидени во образецот на понуда во Прилог 1 на оваа тендерска документација. Понудувачот подготвува еден оригинален примерок. Понудата се пишува со неизбришливо мастило и ја потпишува одговорното лице на понудувачот. Сите страници на понудата, освен за неизменетата печатена литература, ги парафира лицето кое ја потпишува понудата. Секое пишување меѓу редовите, бришење или пишување врз претходен текст важи само доколку е парафирано од лицето кое ја потпишува понудата.

12.2. Елементи на понудата

Понудата треба да биде подготвена врз основа на оригиналната проектна задача и се состои од следниве елементи:

- Изјава со потпис и печат дека понудувачот ги разбира и прифаќа сите барања во објавениот повик;
- Образец на понудата (Прилог 1)
- Техничка понуда со дефинирана методологија, активности и временска рамка
- Финансиска понуда (Прилог 2) - Финансиската понуда мора да се пополни без никакви измени на нејзината форма. Во спротивно понудата може да биде отфрлена како неприфатлива;
- Изјава за докажување на способноста на македонски јазик (Прилог 3) или документи за докажување на лична состојба
- Изјава за докажување на способноста на англиски јазик (Прилог 4)
- Документи за докажување на професионална дејност,
- Документи за докажување на техничка или професионална способност;
- Изјава за ангажиран експертски тим (Прилог 5);
- Писмено овластување за претставникот на групата економски оператори (само за група на економски оператори).

Понудувачот, понудата ја изготвува и доставува врз основа на образецот на понуда даден во оваа тендерска документација.

Понудувачот задолжително треба да ги користи обрасците дадени во оваа тендерска документација при што тие мора да се пополнети без никакви измени на нивната форма. Во спротивно понудата може да биде отфрлена како неприфатлива.

12.4. Цена во понудата

- Понудената цена треба да ги вклучува сите трошоци и попусти што се јавуваат кај понудувачот (вклучувајќи и можни увозни царински давачки) и таа мора да биде изразена без ДДВ, што се пресметува одделно;
- Цената мора да биде напишана и со цифри и со букви;
- Во случај на несовпаѓање на цената напишана со бројки и онаа со букви ќе се земе предвид цената напишана со букви;



- Во случај на аритметички грешки, членовите на Комисијата за евалуација ќе решат која цена ќе се земе во предвид;
- Во случај цената да е повисока од предвидената, но понудувачот да ги исполнува сите други критериуми за евалуација, Комисијата за евалуација може да одлучи да ја поништи постапката или да преговара со понудувачот да ја намали цената на понудата;
- Во случај да двајца од понудувачите имаат иста понудена цена Комисијата за евалуација ќе ја земе в предвид понудата која е доставена прва согласно приемот во архивата, датум и час.

12.5. Валута на понудата

Цената во понудата се изразува во македонски денари (МКД).

12.6. Период на важност на понудата

Периодот на важност на понудата ќе изнесува 30 дена од денот утврден како краен рок за поднесување на понудите за чие времетраење понудата во сите нејзини елементи е обврзувачка за понудувачот.

12.7. Поднесување на понудата

Понудувачот подготвува **еден оригинален примерок во писмена форма и еден електронски примерок од понудата спакувани во еден коверт**. Понудата се пишува со неизбришливо мастило и ја потпишува одговорното лице на понудувачот или овластено лице од страна на понудувачот.

12.7.1 Краен рок за доставување на понудите

Краен рок за доставување на понудите е 16.01.2023 година, 15.00 часот.

Понудата која е поднесена по истекот на крајниот рок за поднесување на понудите, се отфрла како задоцнета и истата ќе му биде вратена на понудувачот неотворена.

12.7.2 Адреса за доставување на понудите

Понудите се доставуваат на следнава адреса:

**Ул. Кичевска бр. 1, 1060 Скопје,
со назнака "За-Јавен повик (Реф. Бр. 03/08/1092)"**

12.8 Принцип на една понуда

Едно правно може да поднесе само една понуда, без оглед дали ја доставува поединечно или како член на група на понудувачи. Во спротивно сите понуди во кои се јавува тоа правно лице се отфрлаат.

13. Отворање и евалуација на понудите

13.1. Отворање на понудите

13.1.1 Отворањето на понудите нема да биде јавно. Нив ги отвора Комисија за евалуација.

13.1.2 Во текот на отворањето на понудите се води записник.



13.2. Евалуација на понудите

13.2.1 Модел за оцена на понудувачите и понудите

Комисијата за евалуација ги оценува понудувачите и понудите врз основа на следниов модел:

ФОРМАЛНИ БАРАЊА (ЕЛИМИНАЦИОНИ)	
Понуда поднесена во бараниот рок	Да/Не
Комплетна понуда	Да/Не

КРИТЕРИУМИ ЗА СООДВЕТНОСТ (ЕЛИМИНАЦИОНИ)	доставени	валидни
Докази за утврдување на лична состојба (се оценува способноста за сите барања и услови, посебно)	Да/Не	Да/Не
Докази за утврдување на способност за вршење професионална дејност	Да/Не	Да/Не
Докази за утврдување на техничката или професионалната способност (се оценува способноста за сите барања и услови, и за економскиот оператор и за сите експерти посебно)	Да/Не	Да/Не

КРИТЕРИУМ ЗА ДОДЕЛУВАЊЕ НА ДОГОВОР	100 бодови
Економски најповолна понуда	
Елемент 1 - Квалитет	70 бодови
Елемент 2 – Цена	30 бодови

Понудувачот мора во целост да се придржува кон формалните барања и критериумите за соодветност, во спротивно понудата нема да се разгледува.

1) Карактеристики на квалитет (Техничка понуда)

Бодовите за техничката понуда (квалитет) се оценуваат врз основа:

- пот-елемент 1 - стручност и искуство на понудените експерти, врз основа на доставената листа на референци и CVa (40 бода)
- пот-елемент 2 - искуство на понудувачот, во реализација на исти или слични проекти, врз основа на референтната листа (10 бода)
- пот-елемент 3 – методологија за собирање и анализа на податоци (20 бода)

2) Финансиска понуда

Цената на понудата ќе се пресметува како вкупна цена без данок на додадена вредност, при што најмногу бодови (максималниот утврден) ќе добие понудата која има најниска понудена цена. Бодовите за елементот цена кај другите понуди ќе се доделат според следнава формула:

$$\text{Број на бодови} = \frac{\text{Најниска понудена цена (без ДДВ)} * \text{Максимален број бодови}}{\text{Понудена цена (без ДДВ)}}$$



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Agency for Development
and Cooperation SDC



13.2.2 Договорот ќе му биде доделен на понудувачот со економски најповолна понуда, односно понудувачот што добил најмногу бодови од сите поделемнти од елементот економски најповолна понуда.

13.2.3 Ако е пристигната само една понуда, тогаш таа мора да ги исполнува минималните бодови за елементот од критериумот економски најповолна понуда за да биде избрана за склучување на договор;

13.2.4 Доколку во текот на постапката за доделување договор, најповолната прифатлива понуда согласно условите на постапката е со цена повисока од износот на планираните средства, договорниот орган ќе преговара со понудувачот или ќе ја поништи постапката;

13.2.5 Избраниот понудувач ќе биде запознаен со конечната одлука по писмен пат, во рок од 5 дена од донесувањето на одлуката;

13.2.6 Понудувачите што не биле одбрани ќе бидат запознаени по писмен пат, по потпишување на договорот со избраниот понудувач;

13.2.7 Понудувачите што не биле одбрани немаат право на жалба;

13.2.8 Информацијата за избраниот понудувач ќе биде објавена на интернет страницата на Координаторот на Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балка.

13.3. Доверливост на процесот на евалуација на понудите

Ниту една информација во врска со разгледувањето, оценката и споредбата на понудите во процесот на евалуација нема да им се откријат на понудувачите или на кои било други лица што не се службено вклучени во процесот.

13.4. Појаснување на понудите

13.4.1 Поднесување дополнителни документи по истекувањето на рокот не се прифаќа.

13.4.2 Доколку има потреба, Комисијата за евалуација може да побара појаснувања за понудата. Барањето мора да се испрати по електронска пошта, а одговорот на понудувачот мора да биде одговор директно до испраќачот.

14. Доделување и склучување на договорот

14.1. Нацрт-одлуката за избор на најповолен понудувач ја донесува Комисијата за евалуација заедно со извештајот за евалуацијата, која се испраќа до Тим лидерот на Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан на одобрување. Доколку Тим лидерот на Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан не се согласува со донесената одлука од страна на Комисијата за евалуација, комисијата ќе мора повторно да ги разгледа и оценува пристигнатите предлози и да излезе со друг најповолен понудувач. Конечната одлука за избор на најповолен понудувач, по одобрување на Тим лидерот на Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан, ја донесува Договорниот орган.

14.2. Договорниот орган, по донесување на конечната одлука за избор на најповолен понудувач, договорот му го доделува на понудувачот чија понуда ќе биде оценета како економски најповолна,



односно која ќе освои најголем број на бодови како збир на бодовите за секој елемент на критериумот економски најповолна понуда.

14.3. Договорниот орган ќе го достави договорот до избраниот најповолен понудувач во 4 (четири) примероци на потпишување.

14.4. Избраниот најповолен понудувач има обврска да го потпише договорот во рок од 7 (седум) календарски дена од денот на добивање на договорот и истиот да му го врати на договорниот орган. Договорниот орган презема обврска на избраниот најповолен понудувач да му го испрати потребниот број на примероци од договорот откако истиот ќе го потпише овластеното лице.

15. Рок на испорака на стоките / за извршување на услугата / за завршување на работите

Рокот на испорака ќе стои согласно условите пропишани во проектната задача.

16. Начин на плаќање

Исплата на финансиските средства за потребите на оваа програмска активност од Фармахем - Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан кон правниот субјект ќе се врши на следниот начин:

- Со доставување на прва фактура за авансна исплата по потпишување на договорот, најмногу до 30% од вкупната вредност на договорот;
- Со доставување на втора фактура по реализација на истражувањето, најмногу до 40% од вкупната вредност на Договорот;
- Со доставување на конечна фактура со Завршен извештај од спроведеното истражување (претходно одобрен од страна на тим лидерот) најдоцна до 28.04.2023 година, на остатокот од 30% од вкупната вредност на Договорот

Фармахем на економскиот оператор ќе ги исплаќа фактурираните вредности без ДДВ најдоцна во рок од 10 (десет) дена, сметано од денот на приемот на фактурата.

Проектот во рамките на кој се реализира оваа јавна набавка е финансиран од Швајцарската конфедерација и е регистриран во Централната база на податоци на базата на Република Северна Македонија за странска помош (CDAD). Во Договорот помеѓу Владата на РСМ и Владата на Швајцарската конфедерација стои клаузулата дека донираните средства не можат да се користат за плаќање на јавни давачки во РСМ, па според тоа проектот е ослободен од ДДВ и вредноста на договорот за јавна набавка, на носителот на набавката ќе му биде исплатена без вклучен ДДВ.

17. Поништување на постапката за доделување на договор

Постапката на доделување на договор може да се поништи во случај кога:

- Не е пристигната ниедна понуда;
- Ниедна понуда не ги исполнува условите за евалуација;
- Доколку избраниот најповолен понудувач не го потпише договорот во рокот утврден во точка 14.4 од тендерската документација, договорниот орган го задржува правото да смета дека избраниот најповолен понудувач се откажал од склучување на договорот.



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Agency for Development
and Cooperation SDC



II Техничка спецификација- проектна задача

ПРОЕКТНА ЗАДАЧА

**„ИСТРАЖУВАЊЕ НА СТЕПЕНОТ НА ЈАВНАТА СВЕСТ КАЈ ГРАЃАНИТЕ ВО
ЗЕМЈИТЕ ОД ЗАПАДЕН БАЛКАН ЗА ПОВРЗАНОСТА НА КЛИМАТСКИТЕ
ПРОМЕНИ И ПОЖАРИТЕ НА НИВО НА ПРЕДЕЛ“**

Скопје, декември, 2022 година



1. За Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан

Екстремните временски непогоди како последица на климатските промени создаваат услови за разорни пожари. Промената на користењето на земјиштето и миграцијата од руралните средини дополнително ја зголемуваат ранливоста на екосистемите од пожари во Западен Балкан, вклучувајќи ги Северна Македонија, Србија, Црна Гора, Албанија, Косово* и Босна и Херцеговина. Според тоа, Западен Балкан претставува еден од најпогодените региони од пожари во Европа.

За да се ублажат негативните влијанија од пожарите на ниво на предел во Западен Балкан, неопходно е да се има инклузивна, прекугранична соработка и размена на знаења за зајакнување на капацитетите за управување со пожарите во регионот. Сите овие аспекти се инкорпорирани во Програмата за Управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан. Програмата е финансирана од Швајцарската агенција за развој и соработка (Swiss agency for development and cooperation - SDC) и координирана од Фармакхем од Скопје, Северна Македонија со поддршка од Helvetas Swiss Intercooperation од Швајцарија.

Општата цел на програмата е да ја зголеми отпорноста на шумите и пределите од пожари во Западен Балкан, што ќе им користи на луѓето чија егзистенција и социо-економскиот развој зависат од овие предели. Во спроведувањето на активностите се применува партиципативен пристап кој ги вклучува сите засегнати страни, се промовира родова еднаквост и дополнително се зајакнува јавната свест за важноста на заштитата на природните ресурси.

2. За Истражувањето на степенот на јавната свест кај граѓаните во земјите од Западен Балкан за поврзаноста на климатските промени и пожарите на ниво на предел“

Една од главните цели на Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан се однесува на зајакнување на капацитети на различни чинители во насока на принципите за управување со пожарите на ниво на предел кои ќе овозможат ефективна меѓусекторска соработка на повеќе нивоа. Еден од клучните чинители претставува локалното население, чие информирање, едукација и вклучување во дијалозите за политики и донесувањето на одлуки придонесува кон креирање на посеофатни одржливи мерки и решенија. Сепак, за да се овозможи ова потребно е да се спроведе анкетно истражување со кое ќе се утврди степенот на јавната свест кај локалното население за поврзаноста на климатските промени и пожарите на ниво на предел, и тоа уште на почетокот на Програмата. На тој начин ќе се утврди моменталната состојба која ќе биде дефинирана и како почетна, а исто така добиените резултати од истражувањето ќе се искористат од страна на тимот на Програмата за дефинирање на кампањски активности, како и едукативни и информативни алатки кои ќе овозможат подобрување на перцепциите и разбирањето кај локалното население.

3. Обем на задачата

Од економскиот оператор се бара да спроведе анкетно истражување (телефонска анкета) на регионално ниво со кое ќе го утврди степенот на јавната свест кај граѓаните во земјите од Западен Балкан за поврзаноста на климатските промени и пожарите на ниво на предел. Собирањето на податоци ќе се врши со телефонска анкета на примерок репрезентативен според клучните (демографски)

* Оваа ознака не ги доведува во прашање позициите во однос на статусот и е во согласност со Резолуцијата 1244/1999 UNSCR и Мислењето на Меѓународниот суд на правдата во врска со Декларацијата за независност на Косово



карактеристики на земјите, со најмалку 1000 испитаници во секоја од бте земји и тоа: Северна Македонија, Србија, Црна Гора, Албанија, Косово* и Босна и Херцеговина.

Подготовката на прашалникот ќе се направи од страна на избраниот понудувач во координација со тимот на Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан. Прашалникот е потребно да вклучува задолжително дел со социо-демографски прашања, дел со прашања кои ќе се однесуваат на темата од интерес, како и дел со основни прашања за самата Програма.

Активностите на понудувачот мора да вклучуваат:

- Изработка на примероци
- Изработка на прашалник во координација со тимот на Програмата. Пред отпочнување на телефонските анкети, прашалникот треба да биде одобрен од страна на тимот на Програмата.
- Собирање на податоци преку телефонски анкети во периодот февруари - март 2023 и креирање на база на податоци
- Изработка на наративен извештај за резултатите од истражувањето со вклучени графици и табели за сите прашања, како и презентација со клучните наоди од истражувањето

4. Тим за спроведување на истражувањето

Тимот треба да биде составен од координативен тим од Македонија и дополнително по едно одговорно лице од секоја од останатите земји: Србија, Црна Гора, Албанија, Косово* и Босна и Херцеговина.

Членовите на тимот е потребно да ги имаат следниве квалификации:

1. *Тим лидер и координатор на истражувањето* - потребно образование д-р на науки од иста или слична област, со најмалку 10 години работно искуство. Експертот потребно е да има учествувано во најмалку 5 проекти за истражување на јавното мислење.
2. *Експерт за развој на методологија* – минимум високо образование од иста или слична област со најмалку 5 години релевантно работно искуство. Експертот потребно е да има учествувано во најмалку 3 проекти за истражување на јавното мислење.
3. *Експерт за спроведување на анализи* – минимум високо образование од иста или слична област со најмалку 5 години релевантно работно искуство. Експертот потребно е да има учествувано во најмалку 3 проекти за истражување на јавното мислење.
4. Одговорно лице од секоја од останатите земји³ - минимум високо образование од исти или слични области со најмалку 5 години релевантно работно искуство. Експертот потребно е да има учествувано во најмалку 3 проекти за истражување на јавното мислење

За точките 2, 3 и 4 магистерски студии ќе се сметаат за предност.

* Оваа ознака не ги доведува во прашање позициите во однос на статусот и е во согласност со Резолуцијата 1244/1999 UNSCR и Мислењето на Меѓународниот суд на правдата во врска со Декларацијата за независност на Косово

³ Одговорните лица треба да бидат вработени/ангажирани во правните субјекти кои ќе бидат вклучени како подизведувачи или како дел од групата на понудувачи за оваа набавка.



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Agency for Development
and Cooperation SDC



5. Резултати

- Финален прашалник не подоцна од три недели од потпишување на договорот
- Финален извештај со наодите од истражувањето за сите прашања користени во истражувањето, не подоцна од 21.04.2023
- Презентација со клучните наоди од истражувањето не подоцна од 21.04.2023

Сите резултати мора да се поднесени на македонски јазик. Дополнително, потребно е да се достави резиме со клучните наоди за секоја од државите од интерес на англиски јазик.

Сите резултатите во оригинален (отворен) формат се доставуваат во електронска форма до Тим лидерот на Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан.

Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан има целосна сопственост и авторски права на резултатите.

6. Мониторинг и евалуација при спроведување на програмската активност

Мониторингот и евалуација при реализација на оваа програмска активност ќе го врши тимот на Програмата за управувањето со пожари на ниво на предел во Западен Балкан.

7. Трансферзални теми

Да се применат трансферзални теми во имплементација на активностите: полова еднаквост (реализација на активностите да тежнее кон полова еднаквост и интегрирање на обата пола), принципи на добро управување (транспарентност, недискриминација, ефективност, ефикасност, партиципативност, следење на законска регулатива) како и вклучување на социјално исклучени категории.



Прилог 1 - ОБРАЗЕЦ НА ПОНУДА

Врз основа на Јавен повик број _____ од страна на Програма за управување со пожари на ниво на предел во Западен Балкан, за доделување на договор за јавна набавка: „ИСТРАЖУВАЊЕ НА СТЕПЕНОТ НА ЈАВНАТА СВЕСТ КАЈ ГРАЃАНИТЕ ВО ЗЕМЈИТЕ ОД ЗАПАДЕН БАЛКАН ЗА ПОВРЗАНОСТА НА КЛИМАТСКИТЕ ПРОМЕНИ И ПОЖАРИТЕ НА НИВО НА ПРЕДЕЛ“ со спроведување на тендерска постапка, согласно Методологијата за спроведување постапки за доделување договори одобрена од Швајцарската агенција за развој и соработка, која е изработена за потребите на проектот Програма за управување со пожари на ниво на предел во Западен Балкан, ја поднесуваме следнава:

П О Н У Д А

Дел 1 – Информации за понудувачот

1.1. Име на понудувачот: _____

1.2. Контакт информации

- Адреса: _____
- Телефон: _____
- Факс: _____
- Е-пошта: _____
- Лице за контакт: _____

1.3. Одговорно лице: _____

1.4. Даночен број: _____

1.5. ЕМБС: _____

1.6. Согласно сме да ја дадеме оваа понуда за предметот на договорот за јавна набавка согласно со Техничката и Финансиската понуда.

1.7. Нашата понудата е составена од следниве делови:

- пополнет образец на Понуда,
- документи за докажување на личната состојба,
- документ за докажување на способноста за вршење на професионална дејност,
- докази за исполнување на техничката или професионалната способност,



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Agency for Development
and Cooperation SDC



- техничка понуда,
- финансиска понуда,
- изјава за ангажиран експертски тим,
- писмено овластување за претставникот на група на економски оператори (доколку станува збор за индивидуален понудувач, оваа алинеја да се избрише).

1.8. Со поднесување на оваа понуда, во целост ги прифаќаме условите предвидени во поканата и документацијата и не го оспоруваме Вашето право да ја поништите постапката за доделување на договор за јавна набавка, согласно Методологија за спроведување постапки за доделување договори одобрена од Швајцарската агенција за развој и соработка, која е изработена за потребите на проектот Програма за управување со пожари на ниво на предел во Западен Балкан.

Место и датум

Одговорно/Овластено лице

(потпис и печат)



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Agency for Development
and Cooperation SDC



Дел 2 - Техничка понуда

- 2.1. Согласно сме да ги понудиме следниве услуги: **„ИСТРАЖУВАЊЕ НА СТЕПЕНОТ НА ЈАВНАТА СВЕСТ КАЈ ГРАЃАНИТЕ ВО ЗЕМЈИТЕ ОД ЗАПАДЕН БАЛКАН ЗА ПОВРЗАНОСТА НА КЛИМАТСКИТЕ ПРОМЕНИ И ПОЖАРИТЕ НА НИВО НА ПРЕДЕЛ“**, во согласност со проектната задача, прилог на тендерската документација и самата тендерска документација.
- 2.2. Се согласуваме со рокот за извршување на услугата утврден во тендерската документација.
- 2.3. Нашата понуда важи за периодот утврден во тендерската документација.
- 2.4. Согласно сме со начинот на извршување на услугата, јазикот на изработка на потребните документи, бројот и начинот за доставување на изработените примероци утврдени во тендерската документација.
- 2.5. Согласно барањата во тендерската документација ја доставуваме документацијата со која располагаме, а која е потребна за евалуација на техничката понуда (квалитет).
- 2.7. Нашата техничка понуда е обврзувачка за нас.
- 2.8. Со поднесување на оваа понуда, во целост ги прифаќаме условите предвидени во тендерската документација и техничките спецификации-проектна задача.
- 2.9. Со ова ја поднесуваме нашата Техничка понуда, изготвена врз основа на тендерската документација.

Место и датум

Одговорно/Овластено лице

(потпис и печат)



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Agency for Development
and Cooperation SDC



Прилог 2 - ФИНАНСИСКА ПОНУДА

2.1

Опис на предметот	Количина	Единечна цена (без ДДВ)	Вкупна цена (без ДДВ)
Истражување на степенот на јавната свест кај граѓаните во земјите од Западен Балкан за поврзаноста на климатските промени и пожарите на ниво на предел	1		
Вкупна цена без ДДВ:			

Вкупната цена на нашата понуда, вклучувајќи ги сите трошоци и попусти, без ДДВ, изнесува:

[со бројки]

_____ денари.

[со букви]

Вкупниот износ на ДДВ изнесува _____ денари.

3.2. Се согласуваме со начинот на плаќање утврден во тендерската документација.

3.3. Со поднесување на оваа понуда, во целост ги прифаќаме условите предвидени во тендерската документација.

3.4. Со ова ја поднесуваме нашата Финансиска понуда, изготвена врз основа на тендерската документација.

Место и датум

Одговорно/Овластено лице

(потпис и печат)



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Agency for Development
and Cooperation SDC



Прилог 3 – Изјава за докажување на способноста на македонски јазик

ИЗЈАВА

Под целосна материјална и кривична одговорност изјавувам дека за

[се наведува назив на економскиот оператор]

не постојат причини за исклучување од постапката, како и дека во целост ги исполнува бараните услови за утврдување на способноста наведени во тендерската документација реализација на предметот на набавката по Јавен повик бр. 03/08/1092 за доделување на договор за јавна набавка за услуги со предмете „Истражување на степенот на јавната свест кај граѓаните во земјите од Западен Балкан за поврзаноста на климатските промени и пожарите на ниво на предел“ објавена од страна на Програма за управување со пожари на ниво на предел во Западен Балкан.

Истовремено изјавувам дека ги имам на располагање сите потребни документи за докажување на исполнувањето на бараните услови, кои ќе му бидат доставени на договорниот орган доколку нашата понуда биде избрана за најповолна.

Место и датум

Одговорно/Овластено лице

(потпис и печат)



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Agency for Development
and Cooperation SDC



Прилог 4 – Изјава за докажување на способноста на англиски јазик

STATEMENT

Under substantive and criminal liability, I hereby declare that for _____ (indicate the name of the economic operator),

there are no reasons for exclusion from the procedure, as well as that it fully meets the required conditions for determining the ability specified in the tender documentation for the procurement according to Public Call no. 03/08/1092 for the awarding of a public procurement contract for services with the following title "Research on the public awareness level among citizens in the Western Balkans countries concerning the relation between climate change and landscape fires" published by the Landscape Fire Management in the Western Balkans Programme.

Moreover, I declare that we have all the necessary documents to prove that the required conditions are fulfilled. The documents will be submitted to the contracting authority if our offer is selected as the most favorable.

Date: _____

Signature: _____



Прилог 5 – ОБРАЗЕЦ НА ИЗЈАВА ЗА АНГАЖИРАН ЕКСПЕРТСКИ ТИМ

Изјава за лица одговорни за извршување на задачите предмет на договорот,
по Јавен повик 03/08/1092

Изјавувам дека од _____

(назив на понудувачот)

за реализација на предметот на набавката по Јавен повик бр. _____, односно за извршување на задачите, предмет на договорот за „ИСТРАЖУВАЊЕ НА СТЕПЕНОТ НА ЈАВНАТА СВЕСТ КАЈ ГРАЃАНИТЕ ВО ЗЕМЛИТЕ ОД ЗАПАДЕН БАЛКАН ЗА ПОВРЗАНОСТА НА КЛИМАТСКИТЕ ПРОМЕНИ И ПОЖАРИТЕ НА НИВО НА ПРЕДЕЛ“ ќе биде ангажиран следниот тим:

1) _____, вработен/ангажиран во нашата организација/институција

(име и презиме на назначеното лице)

(да се заокружи дали е вработен или ангажиран)

ќе биде одговорен за реализација на предметот на набавката, со задача Тим лидер и координатор на истражувањето,

2) _____, вработен/ангажиран во нашата организација/институција

(име и презиме на назначеното лице)

(да се заокружи дали е вработен или ангажиран)

ќе биде одговорен за реализација на предметот на набавката, со задача Експерт за развој на методологија.

3) _____, вработен/ангажиран во нашата организација/институција

(име и презиме на назначеното лице)

(да се заокружи дали е вработен или ангажиран)

ќе биде одговорен за реализација на предметот на набавката, со задача Експерт за спроведување на анализа,

4) _____, вработен/ангажиран во _____

(име и презиме на назначеното лице)

(да се заокружи дали е вработен или ангажиран)

ќе биде одговорен за реализација на предметот на набавката, со задача Одговорно лице за Србија,

5) _____, вработен/ангажиран во _____

(име и презиме на назначеното лице)

(да се заокружи дали е вработен или ангажиран)



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Agency for Development
and Cooperation SDC



ќе биде одговорен за реализација на предметот на набавката, со задача Одговорно лице за Црна Гора,

6) _____, вработен/ангажиран во _____

(име и презиме на назначеното лице)

(да се заокружи дали е вработен или ангажиран)

ќе биде одговорен за реализација на предметот на набавката, со задача Одговорно лице за Косово^{4*},

7) _____, вработен/ангажиран во _____

(име и презиме на назначеното лице)

(да се заокружи дали е вработен или ангажиран)

ќе биде одговорен за реализација на предметот на набавката, со задача Одговорно лице за Албанија,

8) _____, вработен/ангажиран во _____

(име и презиме на назначеното лице)

(да се заокружи дали е вработен или ангажиран)

ќе биде одговорен за реализација на предметот на набавката, со задача Одговорно лице за Босна и Херцеговина.

Горенаведените лица, одговорни за извршување на задачите предмет на договорот, ќе бидат ангажирани и достапни за цело времетраење при реализација на договорот.

Предложените лица за извршување на задачите предмет на договорот се исклучиво ангажирани само за оваа цел и нема да бидат ангажирани од друг економски оператор за извршување на задачите предмет на конкретната набавка, односно нема да учествуваат во друга понуда за извршување на задачите предмет на договорот за јавна набавка, во спротивно прифаќаеме Нашата понуда да биде отфрлена како неприфатлива.

Место и датум

Одговорно/Овластено лице

(потпис и печат)

* Оваа ознака не ги доведува во прашање позициите во однос на статусот и е во согласност со Резолуцијата 1244/1999 UNSCR и Мислењето на Меѓународниот суд на правдата во врска со Декларацијата за независност на Косово.